Information Sheet – 12/17/19 - Board of Trustees Meeting

TO: Board of Trustees Item: 8.4

FR: Celli Coeville

DATE: December 9, 2019

RE: Policy Revision, BP/AR 6174, Education for English Learners, Consider for Adoption

The Board Policy and Administrative Regulation, BP/AR 6174, Education for English Learners have been updated to reflect New Law (AB 2735, 2018) which prohibits districts from denying English learners the opportunity to enroll in core curricular courses or courses need for middle school promotion, high school graduation, or college admission. The revised Board Policy also adds the requirement to annually designate a district and site coordinator to oversee administration of the English Language Proficiency Assessments for California (ELPAC).

The revised Administrative Regulation reflects the New State Regulation (Register 2019, No.1) which establishes a timeframe for notifying parents/guardians of their child's ELPAC test results when the results are received from the test contractor after the last day of instruction for the school year.

Recommended Action: Approve the revised BP/AR 6174, Education for English Learners

EDUCATION FOR ENGLISH LANGUAGE LEARNERS

Note: The following policy may be revised to reflect district practice. State and federal law establish requirements for the identification, placement, and education of English learners.

Note: Pursuant to Education Code 42238.02 and 42238.03, the local control funding formula provides additional funding based on the number and concentration of unduplicated counts of students who are English learners, foster youth, and/or eligible for free or reduced-price meals. Such funds must be used to increase or improve services for unduplicated students at least in proportion to the increase in funds apportioned on the basis of the number or concentration of unduplicated students; see BP 3100 - Budget.

Note: In addition, 20 USC 6801-7014 (Title III) provide grant funds that may be used to supplement, but not supplant, funding from other sources for the purpose of ensuring that English learners attain English proficiency and meet the same challenging academic standards that are applicable to all students. During the Federal Program Monitoring (FPM) process, California Department of Education (CDE) staff will expect to see evidence that the district has complied with state and federal requirements. See CDE's web site for FPM compliance monitoring instruments.

Note: For further information regarding English learners, programs, and services, see CDE's publication The California English Learner Roadmap: Strengthening Comprehensive Educational Policies, Programs and Practices for English Learners, available on its web site.

The Governing Board intends to provide English ~~language~~ learners with challenging curriculum and instruction that ~~develop~~ maximize the attainment of high levels of proficiency in English, advance multilingual capabilities, and facilitate student achievement in the district's regular course of study ~~as rapidly and effectively as possible in order to assist students in accessing the full educational program and achieving the district's academic standards. The district's program shall be based on sound instructional theory and shall be adequately supported so that English language learners can achieve results at the same academic level as their English-proficient peers in the regular course of study.~~

~~The Board encourages staff to exchange information with staff in other districts and the county office of education about programs, options and strategies for English language learners that succeed under various demographic conditions.~~

~~*(cf. 4112.22 - Staff Teaching Students of Limited English Proficiency)*~~

~~The Superintendent or designee shall maintain procedures which provide for the identification, assessment and placement of English language learners and for their redesignation based on criteria adopted by the Board and specified in administrative regulations.~~

~~To evaluate program effectiveness, the Superintendent or designee shall regularly examine program results, including reports of the English language learners' academic achievement, their progress towards proficiency in English and the progress of students who have been redesignated as fluent English proficient. The Superintendent or designee shall annually report these findings to the Board and shall also provide the Board with regular reports from any district or schoolwide English learner advisory committees.~~

~~*(cf. 6190 - Evaluation of the Instructional Program)*~~

***Note: Pursuant to Education Code 60811, in November 2012 the State Board of Education (SBE) adopted state academic content standards for English language development (ELD), aligned with the California Common Core State Standards for English language arts, for students whose primary language is a language other than English. In July 2014, the SBE adopted the English Language Arts/English Language

Development Framework aligned to those standards. A supplementary resource, Integrating the CA ELD Standards into K-12 Mathematics and Science Teaching and Learning, specifies the correspondence between the state ELD standards and the California Common Core State Standards for mathematics and the Next Generation Science Standards.***

Note: CDE's Roadmap encourages differentiated instruction and curriculum which are integrated across all subject areas and emphasize inquiry-based learning and critical thinking skills.

English learners shall be provided differentiated English language development instruction which is targeted to their English proficiency level. Such instruction shall be based on sound instructional theory, be aligned with state content standards, emphasize inquiry-based learning and critical thinking skills, and be integrated across all subject areas.

(cf. 6011 - Academic Standards)
(cf. 6141 - Curriculum Development and Evaluation)
(cf. 6161.1 - Selection and Evaluation of Instructional Materials)
(cf. 6161.11 - Supplementary Instructional Materials)
(cf. 6171 - Title I Programs)

Note: The following items are for use by districts that maintain middle and/or high schools and may be revised to reflect the grade levels offered by the district. Education Code 60811.8, as added by AB 2735 (Ch. 304, Statutes of 2018), prohibits districts from denying any student who is an English learner the opportunity to enroll in core curriculum courses, courses required for middle school promotion or high school graduation, courses required for college admission, or advanced courses, with specified exceptions for recently arrived immigrant students. Pursuant to Education Code 60811.8, this law does not require districts to create supplemental courses in languages other than English.

No middle or high school student who is an English learner shall be denied enrollment in any of the following: (Education Code 60811.8)

1. Courses in the core curriculum areas of reading/language arts, mathematics, science, and history-social science, courses required to meet state and local high school graduation requirements, or courses required for middle school grade promotion

However, an English learner may be denied participation in any such course if the student has been enrolled in a school in the United States for less than 12 months or is enrolled in a program designed to develop the basic English skills of newly arrived immigrant students, and the course of study provided to the student is designed to remedy academic deficits incurred during participation and to enable the student to attain parity of participation in the standard instructional program within a reasonable length of time after the student enters the school system.

2. A full course load of courses specified in item #1 above

3. Other courses that meet the "a-g" course requirements for college admission or are advanced courses such as honors or Advanced Placement courses, on the sole basis of the student's classification as an English learner

(cf. 0415 - Equity)
(cf. 6141.4 - International Baccalaureate Program)
(cf. 6141.5 - Advanced Placement)

***Note: Education Code 52060 requires the district's local control and accountability plan (LCAP) to include annual goals and specific actions, aligned to state and local priorities, for all students and for each "numerically significant" student subgroup as defined in Education Code 52052, including English learners; see BP/AR 0460 - Local Control and Accountability Plan. CDE's Roadmap provides an alignment between

principles outlined for English learners and the eight state priority areas required in the district's LCAP.***

The district shall identify in its local control and accountability plan (LCAP) goals and specific actions and services to enhance student engagement, academic achievement, and other outcomes for English learners.

(cf. 0460 - Local Control and Accountability Plan)
(cf. 3100 - Budget)

Note: The following paragraph may be revised to reflect district strategies for parent/guardian and community involvement. Education Code 305 requires the district to solicit input on language acquisition programs as part of the parent/guardian and community engagement process during the development of the LCAP; see section on "Language Acquisition Programs" below. In addition, if district enrollment includes at least 15 percent English learners, with at least 50 students who are English learners, Education Code 52063 requires the establishment of an English learner parent advisory committee to review and comment on the district's LCAP; see the accompanying administrative regulation and BP 0460 - Local Control and Accountability Plan.

The Superintendent or designee shall encourage parent/guardian and community involvement in the development and evaluation of programs for English learners. The Superintendent or designee may also provide an English development literacy training program for parents/guardians and community members so that they may better support students' English language development.

(cf. 0420 - School Plans/Site Councils)
(cf. 1220 - Citizen Advisory Committees)
(cf. 6020 - Parent Involvement)

Staff Qualifications and Training

Note: Commission on Teacher Credentialing (CTC) leaflet CL-622, Serving English Learners, describes requirements pertaining to the qualifications of teachers of English learners. A teacher who is assigned to provide English language development, specially designed academic instruction in English, and/or primary language instruction to English learners must hold an appropriate authorization from CTC; see AR 4112.22 - Staff Teaching English Learners.

The Superintendent or designee shall ensure that all staff employed to teach English learners possess the appropriate authorization from the Commission on Teacher Credentialing.

(cf. 4112.22 - Staff Teaching English Learners)

Note: The following paragraph reflects a requirement for districts that receive federal Title III funds to improve the education of English learners, and is recommended for use by all districts. 20 USC 6825 lists the required uses of such funds, including the provision of professional development of sufficient intensity and duration to have a positive and lasting impact on teachers' performance in the classroom. Pursuant to 20 USC 6825, such professional development must not include one-day or short-term workshops and conferences.

The district shall provide effective professional development to teachers (including teachers in classroom settings that are not the settings of language instruction educational programs), administrators, and other school or community-based organization personnel to improve the instruction and assessment of English learners and enhance staff's ability to understand and use curricula, assessment, and instructional strategies for English learners. Such professional development shall be of sufficient intensity and duration to produce a positive and lasting impact on teachers' performance in the classroom. (20 USC 6825)

(cf. 4131 - Staff Development)
(cf. 4231 - Staff Development)

(cf. 4331 - Staff Development)
Note: The following paragraph is optional. CDE's Roadmap indicates the importance of a supportive and collaborative environment in order for teachers to effectively address the complex needs of English learners.

Staff development shall also address the sociocultural needs of English learners and provide opportunities for teachers to engage in supportive, collaborative learning communities.

Identification and Assessment

Note: CDE's Roadmap emphasizes the importance of early identification of English learners, as early childhood is a crucial period of time for language development. Education Code 313 requires any district that has one or more students who are English learners to assess the English language proficiency of those students using the state English Language Proficiency Assessments for California (ELPAC). The ELPAC includes an initial test for identifying students who may be English learners and an annual summative assessment for determining English learners' level of English proficiency and progress in acquiring the skills of listening, speaking, reading, and writing in English. CDE also provides a home language survey to be used to identify students who should be tested for English proficiency. See the accompanying administrative regulation for further information about test administration, identification of English learners, and reclassification criteria.

The Superintendent or designee shall maintain procedures for the early identification of English learners and an assessment of their proficiency using the state's English Language Proficiency Assessments for California (ELPAC). To oversee test administration, the Superintendent or designee shall annually designate a district ELPAC coordinator and a site coordinator for each test site in accordance with 5 CCR 11518.40-11518.45.

Once identified as an English learner, a student shall be annually assessed for language proficiency until the student is reclassified based on criteria specified in the accompanying administrative regulation.

Note: In addition to testing the level of English proficiency of English learners, districts are required pursuant to Education Code 60640 to administer the California Assessment of Student Performance and Progress (CAASPP) to English learners; see BP/AR 6162.51 - State Academic Achievement Tests. As needed, English learners may be provided with the testing resources (i.e., universal tools, designated supports, and accommodations) specified in 5 CCR 854.1-854.3 during test administration.

Note: CAASPP also includes the optional California Spanish Assessment for students in grades 3-8 and high school, which measures a student's competency in reading, writing, and listening in Spanish.

In addition, English learners' academic achievement in English language arts, mathematics, science, and any additional subject required by law shall be assessed using the California Assessment of Student Performance and Progress. As necessary, the test shall be administered with testing variations in accordance with 5 CCR 854.1-854.3. English learners who are in their first 12 months of attending a school in the United States shall be exempted from taking the English language arts assessment to the extent allowed by federal law. (Education Code 60603, 60640; 5 CCR 854.1-854.3)

(cf. 6162.51 - State Academic Achievement Tests)

Note: The following paragraph is optional. CDE's Roadmap highlights the importance of formative assessments in order to continually adapt methodologies and instruction to meet the needs of English learners.
Formative assessments may be utilized to analyze student performance and appropriately adapt teaching methodologies and instructions.

(cf. 6162.5 - Student Assessment)

Language Acquisition Programs

Note: Education Code 305-310 authorize parents/guardians to select a language acquisition program that best suits their child. At a minimum, the district must offer a structured English immersion program. It also may offer a dual-language immersion program, transitional and developmental program for English learners, or other language acquisition program as defined in Education Code 306. Pursuant to 20 USC 6312 and 34 CFR 100.3, parents/guardians have a right to decline or opt their child out of a language acquisition program. The following section may be revised to reflect programs offered by the district. Also see the accompanying administrative regulation.

The district shall offer research-based language acquisition programs that are designed to ensure English acquisition as rapidly and as effectively as possible and that provide instruction to students on the state-adopted academic content standards, including the English language development standards. (Education Code 306; 5 CCR 11300)

~~**Type of Instruction**~~

~~Students who are English language learners shall be educated through "sheltered English immersion" or "~~ At a minimum, the district shall offer a structured English immersion program which includes designated and integrated English language development. In the structured English immersion program nearly all of the ~~during a temporary transition period not normally intended to exceed one year. "Nearly all" of the~~ classroom instruction ~~in the district's sheltered English immersion program~~ shall be provided in English, but with the curriculum and presentation designed for students who are learning ~~the language~~. English (Education Code 305, 306; 5 CCR 11309)

Note: The following optional paragraph may be revised to reflect district practice. The Education Code does not define the term "nearly all" for purposes of ensuring that nearly all instruction in the structured English immersion program is provided in English pursuant to Education Code 306. The following paragraph defines "nearly all" as to provide that all classroom instruction be conducted in English except for clarification, explanation, and support as needed. The district could instead establish a minimum percentage of classroom instructional time to be conducted in English or specify the types of courses to be conducted in English and the courses (e.g., science, algebra) to be taught in the student's primary language.

~~The district has defined the term~~ For the purpose of determining the amount of instruction to be conducted in English in the structured English immersion program, "nearly all" ~~as follows:~~ means that all classroom instruction shall be conducted in English except for clarification, explanation and support as needed.

~~When an English language learner has acquired a reasonable level of English proficiency as measured by any of the state-designated assessments approved by the California Department of Education or any locally developed assessments and using other criteria developed by the district, he/she shall be transferred from a structured English immersion classroom to an English language mainstream classroom in which the instruction is "overwhelmingly" in English. (Education Code 305; 5 CCR 11301)~~

~~An English language learner has acquired a "reasonable level of English proficiency" when he/she has achieved the following:~~

~~Demonstrate oral language proficiency with a score of 5 on the CELDT~~

~~Demonstrate academic proficiency with a national percentile score (NPS) of 35th or above on the total reading, math and language portions of California Standards Test~~

~~Demonstrate academic proficiency in classroom work by achieving a grade of "C" better in all core academic areas~~

~~*(cf. 6011 - Academic Standards)*~~
~~*(cf. 6162.5 - Student Assessment)*~~
~~*(cf. 6171 - Title I Programs)*~~

~~Upon the request of his/her parent/guardian, a student shall be placed in an English language mainstream classroom. (5 CCR 11301)~~

~~**Parental Exception Waivers**~~

~~At any time during the school year, the parent/guardian of an English language learner may have his/her child moved into an English language mainstream program.~~

~~Parent/guardian requests for waivers from Education Code 305 regarding placement in a sheltered English immersion program shall be granted in accordance with law and administrative regulation.~~

Note: Items #1-2 below are optional and may be revised to reflect district practice.

In addition, language acquisition programs offered by the district may include, but are not limited to, the following: (Education Code 305-306)

1. A dual-language immersion program that provides integrated language learning and academic instruction for native speakers of English and native speakers of another language, with the goals of high academic achievement, first and second language proficiency, and cross-cultural understanding

(cf. 6142.2 - World Language Instruction)

2. A transitional or developmental program for English learners that provides literacy and academic instruction in English and a student's native language and that enables an English learner to achieve English proficiency and academic mastery of subject matter content and higher order thinking skills, including critical thinking, in order to meet state academic content standards

Note: The following paragraph is for use by districts that maintain any of grades K-3.

The district's language acquisition programs for grades K-3 shall comply with class size requirements specified in Education Code 42238.02. (Education Code 310)

(cf. 6151 - Class Size)

In establishing the district's language acquisition programs, the Superintendent or designee shall consult with parents/guardians and the community during the LCAP development process. The Superintendent or designee shall also consult with administrators, teachers, and other personnel with appropriate authorizations and experience in establishing a language acquisition program. (Education Code 305)

At the beginning of each school year or upon a student's enrollment, parents/guardians shall be provided information on the types of language acquisition programs available to students enrolled in the district, including, but not limited to, a description of each program, the process to be followed in making a program selection, identification of any language to be taught in addition to English when the program includes instruction in another language, and the process to request establishment of a language acquisition program.

(Education Code 310; 5 CCR 11310)

(cf. 5145.6 - Parental Notifications)

Note: Pursuant to 5 CCR 11311, districts are required to establish a process with specified components for schools to receive and respond to requests from parents/guardians of enrolled students, and those enrolled for attendance in the next school year, to establish a language acquisition program other than, or in addition to, those already available at the school. See the section "Language Acquisition Programs" in the accompanying administrative regulation.

Whenever a student is identified as an English learner based on the results of the ELPAC, the student's parents/guardians may choose a language acquisition program that best suits their child. To the extent possible, any language acquisition program requested by the parents/guardians of 30 or more students at the school or by the parents/guardians of 20 or more students at any grade level shall be offered by the school. (Education Code 310; 5 CCR 11311)

Reclassification

When an English learner is determined based on state and district reclassification criteria to have acquired a reasonable level of English proficiency pursuant to Education Code 313 and 52164.6, or upon request by the student's parent/guardian, the student shall be transferred from a language acquisition program into an English language mainstream classroom.

Program Evaluation

Note: The following section may be revised to reflect indicators agreed upon by the Governing Board and Superintendent or designee for measuring the effectiveness of the district's educational program for English learners. Education Code 52061 requires that the annual update of the LCAP include a review of progress toward the goals included in the LCAP, an assessment of the effectiveness of the specific actions described in the LCAP toward achieving the goals, and a description of changes the district will make as a result of this review and assessment.

Note: Pursuant to Education Code 313.2, CDE is required to annually determine the number of students in each district and school who are, or are at risk of becoming, long-term English learners and to report that information to districts and schools. Definitions of "long-term English learner" and "English learner at risk of becoming a long-term English learner" are contained in Education Code 313.1.

Note: 20 USC 6311 requires the inclusion of a performance indicator on English language proficiency within the state accountability system under Title I.

To evaluate the effectiveness of the district's educational program for English learners, the Superintendent or designee shall report to the Board, at least annually, regarding:

1. Progress of English learners towards proficiency in English

2. The number and percentage of English learners reclassified as fluent English proficient

3. The number and percentage of English learners who are or are at risk of being classified as long-term English learners in accordance with Education Code 313.1

4. The achievement of English learners on standards-based tests in core curricular areas

5. For any language acquisition program that includes instruction in a language other than English, student achievement in the non-English language in accordance with 5 CCR 11309

6. Progress toward any other goals for English learners identified in the district's LCAP

7. A comparison of current data with data from at least the previous year in regard to items #1-6 above

8. A comparison of data between the different language acquisition programs offered by the district
The Superintendent or designee shall also provide the Board with regular reports from any district or schoolwide English learner advisory committees

Legal Reference:

EDUCATION CODE
300-340 English language education for immigrant children
430-446 English Learner and Immigrant Pupil Federal Conformity Act
33308.5 CDE guidelines not binding
44253.5-44253.10 Certification for bilingual-cross-cultural competence
48985 Notices to parents in language other than English
51101 Rights of parents to information
51101.1 Rights for parents of English learners
52015 Components of school improvement plan
52130-52135 Impacted languages act of 1984
52160-52178 Bilingual Bicultural Act
52180-52186 Bilingual teacher training assistance program
54000-54041 Programs for disadvantaged children
60810-60812 Assessment of language development
62001-62005.5 Evaluation and sunsetting of programs
CODE OF REGULATIONS, TITLE 5
4320 Determination of funding to support program to overcome the linguistic difficulties of English learners
11300-11316 English Language Learner Education
11510-11516 California English Language Development Test
UNITED STATES CODE, TITLE 20
1701-1705 Equal Educational Opportunities Act
6312Local education agency plans
6801-6871 Title III, Language instruction for limited English proficient and immigrant students
COURT DECISIONS
Valeria G. v. Wilson, (9th Circuit) 2002 U.S. App. Lexis 20956
California Teachers Association et al. v. State Board of Education et al., (9th Circuit, 2001) 271 F.3d 1141
McLaughlin v. State Board of Education, (1999) 75 Cal.App.4th 196
Teresa P. et al v. Berkeley Unified School District et al, (1989) 724 F.Supp. 698
Casteneda v. Pickard, (5th Cir. 1981) 648 F.2d 989
ATTORNEY GENERAL OPINIONS
83 Ops.Cal.Atty.Gen. 40 (2000)

Management Resources:

CALIFORNIA DEPARTMENT OF EDUCATION PUBLICATIONS
Guidelines for Reclassification of English Learners, September 2002
Accommodations for the California English Language Development Test, Revised 8/13/01
WEB SITES
CDE: http://www.cde.ca.gov
CSBA: http://www.csba.org

EDUCATION FOR ENGLISH LANGUAGE LEARNERS

Definitions

English learner means a student who ~~does not speak English~~ is age 3-21 years, who is enrolled or is preparing to enroll in an elementary or secondary school, and whose difficulties in speaking, reading, writing, or understanding the English language may be sufficient to deny the student the ability to meet state academic standards, the ability to successfully achieve in classrooms where the language of instruction is English, or the opportunity to participate fully in society. An English learner may include a student who was not born in the United States or whose native language ~~is not~~ is a language other than English; ~~and who is not currently able to perform ordinary classroom work in English, also known as a limited English proficient or LEP child.~~ a student who is Native American or Alaska Native, or a native resident of the outlying areas, who comes from an environment where a language other than English has had a significant impact on the individual's level of English language proficiency; or a student who is migratory, whose native language is a language other than English, and who comes from an environment where a language other than English is dominant. (Education Code 306; 20 USC 7801)

~~English language classroom means a classroom in which the language of instruction used by the teaching personnel is overwhelmingly the English language, and in which such teaching personnel possess a good knowledge of the English language. (Education Code 306)~~

~~English language mainstream classroom means a classroom in which the students either are native English language speakers or already have acquired reasonable fluency in English. (Education Code 306)~~

~~Sheltered English immersion or structured English immersion means an English language acquisition process in which nearly all classroom instruction is in English but with the curriculum and presentation designed for students who are learning the language. (Education Code 306)~~

~~Bilingual education/native language instruction means a language acquisition process for students in which much or all instruction, textbooks, and teaching materials are in the student's native language. (Education Code 306)~~

Designated English language development means instruction provided during a time set aside in the regular school day for focused instruction on the state-adopted English language development standards to assist English learners to develop critical English language skills necessary for academic content learning in English. (5 CCR 11300)

Integrated English language development means instruction in which the state-adopted English language development standards are used in tandem with the state-adopted academic content standards. Integrated English language development includes specially designed academic instruction in English. (5 CCR 11300)

Native speaker of English means a student who has learned and used English at home from early childhood and English has been the primary means of concept formation and communication. (Education Code 306)

Identification and Assessment

Note: Education Code 52164.1 and 5 CCR 11307 require the district to administer a home language survey to all enrolled students. A sample home language survey form in English and Spanish is available on the California Department of Education's (CDE) web site.

Upon enrollment in the district, each student's primary language shall be determined through use of a home language survey. (Education Code 52164.1; 5 CCR 11307)

Note: When the home language survey indicates that a student's proficiency in English should be tested, Education Code 313 requires the district to administer a state assessment of English language proficiency. The English Language Proficiency Assessments for California (ELPAC) are used for initial identification of language proficiency and subsequently for annual assessment of language proficiency.

~~Within 30 calendar days of their initial enrollment,~~ Any student~~s~~ who ~~are~~ is identified as having a primary language other than English, as determined by the home language survey, and who has not previously been identified as an English learner by a California public school or for whom there is no record of results from an administration of an English language ~~development~~ proficiency test, shall be initially assessed for English proficiency using the ~~California English Language Development Test (CELDT)~~ English Language Proficiency Assessments for California (ELPAC). (Education Code 313, 52164.1; 5 CCR 11511)

~~All students shall have sufficient time to complete the CELDT as provided in the directions for test administration. (5 CCR 11516)~~

~~Any student with a disability shall take the CELDT with those accommodations for testing that the student has regularly used during instruction and classroom assessment as delineated in the student's individualized education program (IEP) or Section 504 plan that are appropriate and necessary to address the student's individual needs. (5 CCR 11516.5)~~

~~*(cf. 6159 - Individualized Education Program)*~~
~~*(cf. 6164.6 - Identification and Education under Section 504)*~~

Each year after a student is identified as an English learner and until the student is redesignated as English proficient, the summative assessment of the ELPAC shall be administered to the student during a four-month period after January 1 as determined by the California Department of Education. (Education Code 313)

Note: 5 CCR 11518.35 specifies "universal tools" that may be used with all students in ELPAC administration, and "designated supports" and "accommodations" that may be used with students with disabilities when specified in their individualized education program or Section 504 plan.

Note: The Individuals with Disabilities in Education Act (20 USC 1412) requires that students with disabilities be included in all state assessments, including the ELPAC as appropriate. Pursuant to 5 CCR 11518.30, students with the most significant cognitive disabilities who cannot participate in the assessment, even with appropriate accommodations, must be given an alternate assessment of English proficiency. 34 CFR 200.16 provides that, if an English learner with a disability is unable to take the assessment with accommodations, the state accountability system must include the student's score on any part(s) of the test for which it is possible to assess the student (i.e., speaking, reading, listening, writing).

Note: Pursuant to Education Code 56305, CDE has developed a manual, California Practitioners' Guide for Educating English Learners with Disabilities, which provides guidance on identifying, assessing, supporting, and reclassifying English learners with disabilities.

Administration of the ELPAC, including the use of variations and accommodations in test administration when authorized, shall be conducted in accordance with test publisher instructions and 5 CCR 11518.5-11518.35.

(cf. 6159 - Individualized Education Program)
(cf. 6162.51 - State Academic Achievement Tests)

(cf. 6164.6 - Identification and Education Under Section 504)

Note: The remainder of this section specifies notifications that must be sent to parents/guardians regarding assessment results and available programs for English learners. CDE has developed sample notification letters, available on its web site in multiple translations, to notify parents/guardians of the initial identification of a student as an English learner or as initially fluent English proficient and to notify them of the results of an annual assessment.

Note: Pursuant to Education Code 48985, when 15 percent or more of students enrolled in a school speak a single primary language other than English, all notices and reports sent to their parents/guardians must be written in English and in the primary language and may be answered by the parent/guardian in either language.

The ~~district~~ Superintendent or designee shall notify parents/guardians of their child's results on the ~~CELDT~~ ELPAC within 30 calendar days following receipt of the results from the test contractor or, if the results are received from the test contractor after the last day of instruction for the school year, within 15 working days of the start of the next school year. (Education Code 52164.1; 5 CCR 11511.5)
(cf. 5145.6 - Parental Notifications)

~~Within 90 days of initial enrollment, students identified as having limited English proficiency shall be further assessed for primary language proficiency in comprehension, speaking, reading and writing. The Superintendent or designee shall develop criteria for determining student needs on the basis of these assessments. (former Education Code 52164.1, 62002)~~

~~Before students are enrolled in a program for English language learners, parents/guardians shall receive information about the program and their opportunities for parental involvement. This information shall include the fact that an individual student's participation in the program is voluntary on the part of the parent/guardian. (Education Code 52173)~~

Note: The following paragraph is for use by districts that receive federal funds under either Title I or Title III for services to English learners, and may be adapted for use by other districts. Pursuant to Education Code 440 and 20 USC 6312, districts receiving Title I or Title III funds are required to provide parents/guardians with notification of their child's identification as an English learner and placement in a language acquisition program.

~~Not later than 30 calendar days after the beginning of the school year, each~~ The parent/guardian of a student participating in, or identified for participation in, a language instruction program supported by federal Title I or Title III funds shall receive notification of the assessment of ~~his/her~~ ~~child's~~ the student's English proficiency. Such notice shall be provided not later than 30 calendar days after the beginning of the school year or, if the student is identified for program participation during the school year, within two weeks of the student's placement in the program. The notice shall include all of the following: (Education Code 440; 20 USC 6312)

1. The reason for the ~~student's~~ ~~classification~~ identification of the student as English ~~language~~ learner and the need for placement in a language acquisition program

2. The level of English proficiency, how the level was assessed, and the status of the student's academic achievement

3. A description of the language acquisition program ~~for English language development instruction~~, in which the student is, or will be, participating, including a description of all of the following:

a. The methods of instruction used in the program and in other available programs, including how such programs differ in content, instructional goals, and the use of English and a native language in instruction

b. The manner in which the program will meet the educational strengths and needs of the student

c. The manner in which the program will help the student develop ~~his/her~~ English proficiency and meet age-appropriate academic standards for grade promotion and graduation

d. The specific exit requirements for the program, the expected rate of transition from the program into classrooms not tailored for English ~~language~~ learners ~~students~~, and the expected rate of graduation from secondary school if Title I funds are used for students in secondary schools

e. Where the student has been identified for special education, the manner in which the program meets the requirements of the student's IEP

Note: Education Code 313.2 requires that the notice contain information in regard to (1) whether the student is a long-term English learner, or English learner at risk of becoming a long-term English learner, and (2) the manner in which the program for English language development instruction will meet the educational strengths and needs of such students and help them develop English proficiency and achieve academic standards. Districts may send an alternate notice if the definitions of long-term English learners and those at risk of becoming long-term English learners used by the district are broader than those defined in Education Code 313.1, the notice states that the definitions utilized by the district are broader, and the notice contains the information specified in item #4 below.

4. As applicable, the identification of a student as a long-term English learner or at risk of becoming a long-term English learner, as defined in Education Code 313.1, and the manner in which the program for English language development instruction will meet the educational strengths and needs of such students and help such students develop English proficiency and meet age-appropriate academic standards

5. Information about the parent/guardian's right to have the student immediately removed from a program upon the parent/guardian's request

6. Information regarding a parent/guardian's option to decline to ~~allow the student to become~~ enroll~~ed~~ the student in the program or to choose ~~to allow the student to become enrolled in an alternative program~~ another program or method of instruction, if available

7. Information designed to assist a parent/guardian in selecting among available programs, if more than one program is offered

~~Parent/guardians also shall be notified of the results of any reassessments. (Education Code 52164.3)~~

~~**Parental Exception Waivers**~~

~~At the beginning of each school year, parents/guardians shall be informed of the placement of their children in a structured English immersion program and shall be notified of an opportunity to apply for a parental exception waiver. (Education Code 310; 5 CCR 11309)~~

~~A parent/guardian may request that the district waive the requirements of Education Code 305, pertaining to the placement of a student in a structured English immersion program if the one of the following circumstances exists:~~

1. Students who already know English: The student already possesses good English language skills, as measured by standardized tests of English vocabulary comprehension, reading and writing, in which the student scores at or above the state average for his/her grade level or at or above the fifth-grade average, whichever is lower. (Education Code 311(a))

2. Older students: The student is age 10 years or older, and it is the informed belief of the school principal and educational staff that an alternate course of study would be better suited to the student's rapid acquisition of basic English skills. (Education Code 311(b))

3. Students with special needs: The student already has been placed, for a period of not less than 30 calendar days during that school year, in an English language classroom and it is subsequently the informed belief of the school principal and educational staff that the student has special physical, emotional, psychological or educational needs and that an alternate course of educational study would be better suited to the student's overall educational development. (Education Code 311(c))

The parent/guardian shall personally visit the school to apply for the waiver. (Education Code 310)

Upon request for a waiver, the Superintendent or designee shall provide to the parents/guardians: (Education Code 310, 311; 5 CCR 11309)

1. A full written description, and a spoken description upon request, of the intent and content of the structured English immersion program, any alternative courses of study and all educational opportunities offered by the district and available to the student, and the educational materials to be used in the different educational program choices

2. For a request for waiver pursuant to Education Code 311(c) for students with special needs, notification that the student must be placed for a period of not less than 30 calendar days in an English language classroom and that the Superintendent must approve the waiver pursuant to Governing Board guidelines

Pursuant to Education Code 311(b) and 311(c), the principal and educational staff may recommend a waiver to a parent/guardian for a student 10 years or older and a student with special needs. Parents/guardians shall be informed in writing of any recommendation for an alternative program made by the principal and staff and shall be given notice of their right to refuse to accept the recommendation. The notice shall include a full description of the recommended alternative program and the educational materials to be used for the alternative program as well as a description of all other programs available to the student. If the parent/guardian elects to request the alternative program recommended by the principal and educational staff, the parent/guardian shall comply with district procedures and requirements otherwise applicable to a parental exception waiver, including Education Code 310. (5 CCR 11309)

When evaluating waiver requests pursuant to Education Code 311(a) for students who already know English and other waiver requests for those students for whom standardized assessment data are not available, other equivalent assessment measures may be used. These equivalent measures may include local assessments, local standards and teacher evaluations.

Parental exception waivers pursuant to Education Code 311(b) for students 10 years or older shall be granted if it is the informed belief of the principal and educational staff that an alternate course of educational study would be better suited to the student's rapid acquisition of basic English language skills. (Education Code 311)

Parental exception waivers pursuant to Education Code 311(c) for students with special needs shall be granted if it is the informed belief of the principal and educational staff that, due to the student's special physical, emotional, psychological or educational needs, an alternate course of educational study would be better suited to the student's overall educational development. (Education Code 311)

~~Each waiver shall be considered on its individual merits with great deference given to parental preference for student placement.~~

~~The principal or designee shall act upon all parental exception waivers within 20 instructional days of submission to the principal. However, parental waiver requests pursuant to Education Code 311(c) for students with special needs shall not be acted upon during the 30-day placement in an English language classroom. These waivers shall be acted upon no later than 10 calendar days after the expiration of that 30-day English language classroom placement or within 20 instructional days of submission of the waiver to the principal, whichever is later. (5 CCR 11309)~~

~~All parental exception waivers shall be granted unless the principal and educational staff have determined that an alternative program offered at the school would not be better suited for the overall educational development of the student. (5 CCR 11309)~~

~~Individual schools in which 20 students or more of a given grade level receive a waiver shall be required to offer such a class; otherwise they must allow the students to transfer to a public school in which such a class is offered. (Education Code 310)~~

~~Students wishing to transfer shall be subject to the district's intradistrict and interdistrict attendance policies and administrative regulations. Students wishing to transfer to another district shall also be subject to the receiving district's interdistrict attendance policies and administrative regulations.~~

~~*(cf. 5116.1 - Intradistrict Open Enrollment)*~~
~~*(cf. 5117 - Interdistrict Attendance)*~~

~~In cases where a parental exception waiver pursuant to Education Code 311(b) or (c) is denied, the parent/guardian shall be informed in writing of the reason(s) for the denial and advised that he/she may appeal the decision to the Board if the Board authorizes such an appeal, or to the court. (5 CCR 11309)~~

~~Waiver requests shall be renewed annually by the parent/guardian. (Education Code 310)~~

Language Acquisition Programs

Note: Pursuant to 5 CCR 11311, districts are required to establish a process for schools to receive and respond to requests from parents/guardians of enrolled students, and those enrolled for attendance in the next school year, to establish a language acquisition program other than, or in addition to, those already available at the school. Each school is required to follow the process even when the district provides the language acquisition program at another school site. The following section includes the components of the process required by 5 CCR 11311 and may be expanded to reflect district practice.

Whenever parents/guardians of enrolled students, and those enrolled for attendance in the next school year, request that the district establish a specific language acquisition program in accordance with Education Code 310, such requests shall be addressed through the following process: (5 CCR 11311)

1. The school shall make a written record of each request, including any request submitted verbally, that includes the date of the request, the names of the parent/guardian and student making the request, a general description of the request, and the student's grade level on the date of the request. As needed, the school shall assist the parent/guardian in clarifying the request. All requests shall be maintained for at least three years from the date of the request.

2. The school shall monitor requests on a regular basis and notify the Superintendent or designee when the parents/guardians of at least 30 students enrolled in the school, or at least 20 students in the same grade level, request the same or a substantially similar type of language acquisition program. If the requests are for

a multilingual program model, the district shall consider requests from parents/guardians of students enrolled in the school who are native English speakers in determining whether this threshold is reached.

3. If the number of parents/guardians described in item #2 is attained, the Superintendent or designee shall:

a. Within 10 days of reaching the threshold, notify the parents/guardians of students attending the school, the school's teachers, administrators, and the district's English learner parent advisory committee and parent advisory committee, in writing, of the requests for a language acquisition program

b. Identify costs and resources necessary to implement any new language acquisition program, including, but not limited to, certificated teachers with the appropriate authorizations, necessary instructional materials, pertinent professional development for the proposed program, and opportunities for parent/guardian and community engagement to support the proposed program goals

c. Within 60 calendar days of reaching the threshold number of parents/guardians described in item #2 above, determine whether it is possible to implement the requested language acquisition program and provide written notice of the determination to parents/guardians of students attending the school, the school's teachers, and administrators

d. If a determination is made to implement the language acquisition program, create and publish a reasonable timeline of actions necessary to implement the program. If a determination is made that it is not possible to implement the program, provide a written explanation of the reason(s) the program cannot be provided.

The district shall notify parents/guardians at the beginning of each school year or upon the student's enrollment regarding the process to request a language acquisition program, including a dual-language immersion program, for their child. The notice shall also include the following: (5 CCR 11309, 11310)

1. A description of the programs provided, including structured English immersion

2. Identification of any language to be taught in addition to English when the program includes instruction in a language other than English

3. The manner in which the program is designed using evidence-based research and includes both designated and integrated English language development

4. The manner in which the district has allocated sufficient resources to effectively implement the program, including, but not limited to, certificated teachers with the appropriate authorizations, necessary instructional materials, pertinent professional development, and opportunities for parent/guardian and community engagement to support the program goals

5. The manner in which the program will, within a reasonable period of time, lead to language proficiency and achievement of the state-adopted content standards in English and, when the program includes instruction in another language, in that other language

6. The process to request establishment of a language acquisition program not offered at the school

7. For any dual-language immersion program offered, the specific languages to be taught. The notice also may include the program goals, methodology used, and evidence of the proposed program's effectiveness.

Reclassification/Redesignation

The district shall continue to provide additional and appropriate educational services to English ~~language~~

learners for the purposes of overcoming language barriers until ~~the English language learners have~~ they: (5 CCR 11302)

1. Demonstrate~~d~~ English language proficiency comparable to that of the district's average native English language speakers

2. Recoup~~ed~~ any academic deficits which may have been incurred in other areas of the core curriculum as a result of language barriers

English language learners shall be ~~redesignated~~ reclassified as fluent English proficient when they are able to comprehend, speak, read and write English well enough to receive instruction in ~~the regular program~~ an English language mainstream classroom and make academic progress at a level substantially equivalent to that of students of the same age or grade whose primary language is English and who are in the regular course of study. (Education Code 52164.6)

Note: Education Code 313 and 52164.6 and 5 CCR 11303 require that the district's reclassification process include, at a minimum, the criteria specified in items #1-4 below. Additional guidance is available on CDE's web site. The district may expand the following list to reflect any additional criteria it has established.

The ~~following measures shall be~~ procedures used to determine whether an English language learner shall be reclassified as fluent English proficient shall include, but not be limited to: (Education Code 313, 52164.6; 5 CCR 11303)

1. Assessment of English language proficiency ~~utilizing the CELDT as the primary criterion~~, using an ~~and~~ objective assessment ~~of the student's English reading and writing skills~~ instrument, including, but not limited to, the ELPAC

Note: Pursuant to Education Code 313.3, as added by AB 1808 (Ch. 32, Statutes of 2018), CDE is required to develop, by June 30, 2020, a standardized teacher observation protocol for use in evaluating a student's English language proficiency, as required by item #2 below, as well as professional development tools to train teachers on the use of the protocol.

2. Participation of the student's classroom teacher and any other certificated staff with direct responsibility for teaching or placement decisions related to the student

3. Parent/guardian ~~opinion and consultation during a redesignation interview~~ involvement, including

a. Notice to parents/guardians of language reclassification and placement, including a description of the reclassification process and the parent/guardian's opportunity to participate

b. Encouragement of parent/guardian participation in the district's reclassification procedure, including seeking parent/guardian opinion and consultation during the reclassification process

Note: Pursuant to Education Code 313, the fourth criterion requires comparison of student performance on an objective assessment of basic skills that provides an empirically established range of performance of English proficient students of the same age. A letter from CDE to district superintendents (Reclassification Guidance for 2017-18) dated April 28, 2017 clarifies that the Smarter Balanced Summative Assessment may be used as a local measure of the fourth criterion, or districts may select another local assessment. CDE correspondence provides examples of appropriate measures and is available on CDE's web site.

~~Parents/guardians shall receive notice and a description of the redesignation process, including notice of their right to participate in the process. Parent/guardian participation in the process shall be encouraged.~~

4. ~~Comparison of~~ Student performance ~~in~~ on an objective assessment of basic skills~~, including performance on the English Language Arts section of the California Standards Test~~ in English that

shows whether the student is performing at or near grade level

~~5. Objective data on the student's academic performance in English~~

The Superintendent or designee shall ~~provide subsequent monitoring and support for redesignated students, including but not limited to monitoring the performance of redesignated students in the core curriculum in comparison with their native-English speaking peers, monitoring the rate of redesignation, and ensuring~~ monitor the progress of reclassified students to ensure their correct classification and placement.

~~The Superintendent or designee shall develop a process to monitor the effectiveness of the district's program for English language learners. The district's program shall be modified as needed to help ensure language and academic success for each English language learner.~~

The Superintendent or designee shall monitor students for at least two years following their reclassification to determine whether any additional academic support is needed.

Advisory Committees

Note: The following section should be revised to reflect district practice. Pursuant to 5 CCR 11308, a parent/guardian advisory committee is required for any district with over 50 English learners and for each school with over 20 English learners. Duties of the advisory committee are specified in 5 CCR 11308.

A parent/guardian advisory committee shall be established at ~~At~~ the district level when there are more than 50 English ~~language~~ learners in the district and at ~~each~~ the school ~~with~~ level when there are more than 20 English ~~language~~ learners at the school.~~,~~ ~~parent/guardian advisory committees shall be maintained to serve the advisory functions specified in law.~~ (5 CCR 11308)
Parents/guardians of English language learners shall constitute committee membership in at least the same percentage as their children represent of the total number of students in the school. (Education Code 52176; 5 CCR 11308)

The district's English language advisory committee shall advise the Governing Board on at least the following tasks: (5 CCR 11308)

1. The development of a ~~district master~~ plan ~~of~~ for education programs and services for English learners, taking into consideration the school site plans for English learners

2. The districtwide needs assessment on a school-by-school basis
Establishment of a district program, goals and objectives for programs and services for English learners

3. Development of a plan to ensure compliance with applicable teacher or aide requirements

4. Administration of the annual language census

5. Review of and comment on the district's reclassification procedures

~~6. Review of and comments on the written notification required to be sent to parents/guardians pursuant to 5 CCR 11300-11316~~

(cf. 0420 - School Plans/Site Councils)
(cf. 1220 - Citizen Advisory Committees)
(cf. 5020 - Parent Rights and Responsibilities)
(cf. 6020 - Parent Involvement)

In order to assist the advisory ~~members~~ committee in carrying out ~~their~~ its responsibilities, the Superintendent or designee shall ensure that committee members receive appropriate training and materials. This training shall be planned in full consultation with the members. (5 CCR 11308)

LCAP Advisory Committee

Note: The following section is applicable if the district's student enrollment includes at least 15 percent English learners, with at least 50 students who are English learners. Education Code 52063 requires that such districts establish an English learner parent advisory committee to review and comment on the district's local control and accountability plan; see BP 0460 - Local Control and Accountability Plan. 5 CCR 15495 requires this committee to include a majority of parents/guardians of English learners.

When there are at least 15 percent English learners in the district, with at least 50 students who are English learners, a district-level English learner parent advisory committee shall be established to review and comment on the district's local control and accountability plan (LCAP) in accordance with BP 0460 - Local Control and Accountability Plan. The committee shall be composed of a majority of parents/guardians of English learners. (Education Code 52063; 5 CCR 11301, 15495)

(cf. 0460 - Local Control and Accountability Plan)

The advisory committee established pursuant to 5 CCR 11308, as described in the section "Advisory Committee" above, could serve as the LCAP English learner advisory committee if its composition includes a majority of parents/guardians of English learners.